

**Gardinen-Service**

- ◆ Polsterei
- ◆ Gardinen-Service
- ◆ Bodenbeläge
- ◆ Sonnenschutz
- ◆ Insektenschutz

Abnehmen  
Waschen  
Aufhängen  
und  
Neuanfertigungen

**Raumausstattung Engstfeld**

Elias-Eller-Straße 58 · Ronsdorf · Tel/Fax 4 69 81 58

**BAUM + GARTENSERVICE**

Wir helfen Ihnen, sorgfältig und preiswert, Ihren Garten wieder „Fit“ zu machen.

- Garten- sowie Rasenpflege
- Baum- und Strauchschnitt
- Baumfällarbeiten
- Sämtliche Steinarbeiten im Bereich des Gartenbaus
- Zäune errichten ... usw.

**Kaminholz-Lieferung**

Rufen Sie uns an: Wir kommen und beraten unverbindlich.

**Cronenberger Gartendienst Artur Schneider**

Tel.: 02 02 / 40 06 86 • Mobil: 0176/44 40 06 86

Seit 80 Jahren Ihr Partner für Neubau und Reparaturen

**STÖRTE**  
GmbH & Co. KG

**Bauunternehmung**

Am Heynberg 26 · Tel. 46 47 06 · www.stoerte-bau.de

[www.cronenberger-woche.de](http://www.cronenberger-woche.de)

**Anwaltskanzlei**

**Klaus Müller**

- Fachanwalt für Arbeitsrecht
- Mietrecht
- Wohneigentumsrecht
- Familienrecht
- Verkehrsunfallrecht und Ordnungswidrigkeiten
- Forderungseinzug

Hauptstr. 48  
42349 W.-Cronenberg  
Tel.: (0202) 47 30 57  
Fax: (0202) 47 30 58  
info@kanzlei-mueller-wuppertal.de  
www.kanzlei-mueller-wuppertal.de

**ELEKTRO TECHNIK**

**Sascha Schmitz** Elektrotechnik-Meister

Telefon: (02 02) 74 75 76 71 • Fax: (02 02) 74 75 76 72  
Unterkirchen 23 • 42349 Wuppertal-Cronenberg  
info@elektriker-schmitz.de • www.elektriker-schmitz.de

- Planung/Beratung
- E-Check
- Sicherheitstechnik
- Beleuchtungstechnik
- Elektroinstallation
- Gebäudesystemtechnik
- Datenvernetzung
- Kundendienst
- Notdienst

**Kennenlern-Angebot: kostenloser Heizungscheck**

**Marko Patzold**  
Meisterbetrieb

Unterkirchen 23

**GAS · HEIZUNG · SANITÄR · ÖLFEUERUNG**

**24 Stunden-Notdienst** ☎ 0202 · 870 47 527  
WWW.MEISTER-PATZOLD.DE

**+pflegeleicht**  
Betreuungsvermittlung

pflegeleicht  
Betreuungsvermittlung  
e. K. Helmut Langensiepen  
Kölner Str. 79, 42897 Remscheid  
Fon 02191 4607389, Fax 02191 4607390  
Mobil 0160 97797975  
mail@pflegeleicht.eu, www.pflegeleicht.eu

**24 Std. individuelle häusliche Betreuung**

# Durch die Wüste nach Dakar

Lutz Paff ist einer von zwei deutschen Startern beim „Africa Race“.

**Cronenberg.** Wenn andere Ski-fahren gehen, zieht es Lutz Paff in die Wüste. Der Cronenberger Kfz-Sachverständige hat einen der begehrten Startplätze beim diesjährigen „Africa-Race“ ergattern können. Die 6.500 Kilometer lange Rallye wird auf der ehemaligen Strecke der legendären „Paris-Dakar“ ausgetragen und führt durch die traumhaften Landschaften Marokkos, Maurentaniens und dem Senegal bis nach Dakar. Dabei geht es über das Atlas-Gebirge bis tief hinein in die Sahara.

14 Tage lang stehen dabei bis zu 650 Kilometer lange Etappen auf der Roadmap. „Die Vorfremde ist groß“, erzählt Paff, „aber nach ein paar Tagen stellt man sich immer wieder die Frage: Warum tust du dir das an“. Kein Wunder, neben den strapazierenden Touren müssen die Fahrer auch navigieren, um bestimmte Punkte zu erreichen und auf keinen Fall eine Tankmöglichkeit zu verpassen.

Geschlafen wird im Zelt und eigentlich auch immer zu wenig, denn aufgestanden wird, wenn es noch dunkel ist. Mit dem ersten Sonnenstrahl geht es los und dann heißt es bis zu 14 Stunden durchfahren. Keine Zeit für Essen oder für einen Blick auf die schöne Landschaft. Lediglich 5,5 Liter Wasser müssen die Fahrer auf ihren Etappen mitnehmen. Bis zu 180 Kilometer pro Stunde holen die Spitzenfahrer aus ihren Motorrädern raus – wohlgemerkt, alles auf Schotter und Sand, wo „Normalfahrer“ hierzulande eher im



Der Dörper Kfz-Sachverständige Lutz Paff im Rally-Dress.



Als einer von 150 Motorrad-Fahrern startet Lutz Paff beim diesjährigen „Africa-Race“. Derzeit ist er auch in der Wüste unterwegs – und startet bei der Merzouga-Rallye.

Standgas unterwegs sind.

Für das Rennen, hat sich Lutz Paff eigens ein neues Motorrad angeschafft – eine GASGAS 450 Raid, direkt vom Werk. Denn das Motorrad gib es sonst nicht zu kaufen. Es ist ein spezielles Rallye-Motorrad, das ansonsten nur von Werksteams gefahren wird. 450 Kubik, Einzylinder und über 60 PS lauten die technischen Daten. Ein Lenkungsdämpfer und eine automatische Kupplung sorgen für ein stabiles und zügiges Fahren, selbst wenn es mal über einen Dünenkamm geht.

Doch mindestens genauso wichtig sind Ersatzteile: Paff hat sich für das Rennen bereits frühzeitig in ein Serviceteam eingekauft, das im Notfall Unmengen an Ersatzteilen herbei schafft. Dazu zählen unter anderem auch vier Hinter- und zwei Vorderreifen – denn die Strecke ist hart und verlangt nicht nur dem Fahrer einiges ab. Gefüllt werden die Reifen übrigens nicht mit Luft oder gar Schläuchen, sondern mit einem speziellen Mousse, dessen Form und Konsistenz an einen Adventskranzrohling erinnert.

Um die nicht unerheblichen Kosten in Höhe von knapp 25.000 Euro für Startgeld, Sprit und Serviceteam aufzubringen, hat der Cronenberger neben dem ADAC und GTÜ auch einen Reifen- und Ölhersteller als Sponsor gewinnen können. Die Sponsorengelder teilt er sich mit seiner Teamkollegin Christine Steinkrauß. „Jeder fährt zwar für sich, aber wenn man sich

festgefahren hat, gib es zumindest einen Partner, der einem helfen kann, die Karre wieder auszubudeln“, erklärt Lutz Paff.

Zur Vorbereitung zählen neben etlichen Rallyes auch konditionelle Fitness. Die holt sich Paff beim regelmäßigen Joggen und in einem Bootcamp. „Mein Ziel ist es, am Ende unter den ersten 75 Fahrern zu landen“, hofft Paff, der zusammen mit Steinkrauß als einziger Deutscher Fahrer startet.

Wer verfolgen will, wie der Cronenberger Motorsportenthusiast abschneidet, kann das Rennen auf Eurosport oder Motors TV verfolgen. Los geht es am 27. Dezember.

## Merzouga-Rallye

Zur Vorbereitung auf das „Africa-Race“ ist Lutz Paff derzeit in der Wüste unterwegs und zwar als Teilnehmer der Merzouga-Rallye. Hier misst er sich mit einem illustren Feld an Fahrer, worunter neben den Spitzen-Werksteams von KTM, Yamaha und anderen auch Topfahrer wie Dakar-Legende Marc Coma zu finden sind. Die meisten Teilnehmer der „Dakar“ nutzten die Merzouga-Rallye als Testlauf. Nachdem die Dakar seit aufgrund einer Terrorwarnung 2008 nach Südamerika verlegt wurde, gilt ist das „Africa Race“ nun als Nachfolger. Verfolgen kann man die Merzouga-Rallye im Internet unter: [www.merzouga-rallye.com](http://www.merzouga-rallye.com). Die Rallye findet vom 10 bis 16. Oktober statt.

## Auszeichnung 40 Jahre Mazda Draguhn

Über eine Ehrenurkunde und eine Auszeichnung konnte sich in der vergangenen Woche Marc Draguhn vom gleichnamigen Mazda-Autohaus am Deutschen Ring 81 freuen. Vor genau 40 Jahren hatte sein Vater Heinz Günter Draguhn den Betrieb ins Leben gerufen. Als einer der ersten Händler in Deutschland vertraute er seinerzeit auf den Erfolg der Marke Mazda und behielt recht. In der Anfangszeit war das Autohaus noch an der Friedrich-Ebert-Straße gegenüber dem Bayer-Werk beheimatet. 1986 erfolgte dann der Umzug an den Deutschen Ring, wo der Betrieb auch rein äußerlich ein neues Erscheinungsbild erhielt. Zwölf Jahre später übernahm mit Marc und Ingo Draguhn die zweite Generation das Steuer und sorgte dafür, dass die Marke Mazda in Wuppertal eng mit dem Namen Draguhn verknüpft ist. 2006 kam Ford als zweite Automarke hinzu. Seitdem kann man am Deutschen Ring auch die Modelle des Kölner Herstellers erwerben. Von Verkauf über Reparaturen aller Art bis hin zum Scheibenservice findet man bei Draguhn alles aus einer Hand. Inzwischen steht mit Tim Draguhn bereits die dritte Generation am Start und so bleibt zu wünschen, dass in dem Familienunternehmen noch viele weitere Generationen groß werden. Telefonsich ist Mazda Draguhn unter der Rufnummer 74 00 55 zu erreichen und im Internet findet man den sympathischen Autohändler unter [www.autohaus-draguhn.de](http://www.autohaus-draguhn.de). Unser Foto zeigt Marc Draguhn (2.v.l.) zusammen mit den Mazda-Distributormannern Thomas Fritz (li.) und Ralph Hanssen sowie dem Regionalmanager Armin Denter (re.).



## Fahrtag bei den BMB

Zum vorletzten Mal in diesem Jahr fahren am Sonntag die historischen Straßenbahnen der Bergischen Museumsbahnen (BMB) durch das herbstliche Kaltenbachtal. Von 10.40 bis 17.20 Uhr sind sie vom Betriebshof an der Kohlfurthener Brücke unterwegs. Unterwegs kann auch der Manuelskotten besichtigt werden, die BMB-Werkstatt hat zudem auch am Samstag ihre Tore geöffnet.

## FRIEDHOF ZU TEUER?

Die Alternative:



**Flussbestattungen.de**

Informationen und Kontakt unter:

[www.flussbestattungen.de](http://www.flussbestattungen.de)

☎ 02 02 - 66 08 33

Foto: © dieterundmarion / PIXELIO

## WAS WANN WO „em Dorpe“

Am morgigen Samstag lädt der BUND Wuppertal zu einer weiteren „Zoff“-Tour ein. Jörg Liesendahl wird ab 15 Uhr die Natur unter und die Anwohner entlang der geplanten Seilbahn-Trasse zeigen. Treffpunkt des drei Stunden dauernden Rundgangs ist an der Bushaltestelle „Schulzentrum Süd“.

Bis Samstag, 17. Oktober, bleibt die Bücherei der katholischen Kirchengemeinde Hl. Ewalde in den Herbsterferien geschlossen. Am dem 18. Oktober ist zu den regulären Zeiten wieder geöffnet.

Das Laminat-Depot an der Uelendahlstraße 408 lädt noch bis einschließlich 31. Oktober zu einem großen Fabrikverkauf ein. Click-Laminat sowie -Vinyl sind dann in unterschiedlichen Dekoren zu Aktionspreisen erhältlich.

Eine Disco-Fox-Nacht für Anfänger und Fortgeschrittene steigt am Samstag, 24. Oktober, in der Tanzschule Dance in Hasten. Beginn ist um 20 Uhr, drei Stunden Unterricht kosten 10 Euro pro Person. Infos und Anmeldungen unter Telefon 02 191-282 52 oder online unter [www.tanzschule-dance.de](http://www.tanzschule-dance.de).

Für das Flüchtlingshilfe-Bündnis hat die Evangelische Kirchengemeinde Küllenhahn inzwischen ein Spendenkonto eingerichtet. Wer finanziell helfen möchte, kann dies unter dem Stichwort „Willkommen in Cronenberg“ auf das Konto IBAN DE06 3506 0190 1010 3280 35.

In die neue Saison startet am 16. Oktober mit Werken von Schubert, Mozart und Brahms die Reihe „Musik auf dem Cronenberg“. An diesem Abend werden Nina Tichman, Ariadne Daskalakis, Xenia Jankovic und Werner Dickel in der Reformierten Kirche an der Solinger Straße zu Gast sein, der Eintritt zum Konzert ist wie immer frei.

Noch bis zum 15. Oktober kann man sich anmelden, wenn man beim „Kulinarischen Kino“ des Fördervereins FKJC am 18. Oktober im Zentrum Emmaus dabei sein möchte. Zu sehen ist ab 18 Uhr der Film „The Angels' Share – Ein Schluck für die Engel“. Der Kostenbeitrag fürs Essen beträgt 7 Euro, Anmeldungen unter Telefon 247 12 74.

Ob das Blutdruck-Messgerät noch tadellos funktioniert, das kann man am nächsten Donnerstag, 15. Oktober, von Experten in der Hahnerberg-Apotheke an der Cronenberger Straße 332 für nur 10 Euro checken lassen. Weitere Infos und Anmeldungen in der Apotheke oder unter Telefon 40 10 50.

Richtig sparen kann man bis einschließlich Montag noch im Langerfelder Möbelhaus Welteke. Weil dort derzeit umgebaut wird, gibt es die Mehrwertsteuer bei vielen Möbelkäufen geschenkt.

Schnell sein sollte man, wenn man eine der letzten Aufführungen der „Kalender Girls“ in Wuppertal sehen möchte. Vom 15. bis 18. Oktober sind diese noch im „Theater im Tanzhaus“ in Interbarmen zu Gast. Karten gibt es unter der Telefonnummer 59 64 10 oder [www.ks-entertainment.de](http://www.ks-entertainment.de).

Verschiedene Friedhöfe steuert Frank Khan am Sonntag, 1. November, bei einer Stadtrundfahrt an. Anmeldungen bis zum 23. Oktober unter Telefon 55 46 55. Die Tour kostet 21 Euro pro Person.

Wer Adressen und Kontakte von Unternehmen, Vereinen, Ärzten und Institutionen sucht, der wird im Internet unter der Adresse [www.Cronenberger-Branchen.de](http://www.Cronenberger-Branchen.de) gewiss fündig. Geschäftsinhaber aufgepasst: Sichern Sie sich ihren Premium-Eintrag mit vielen Extras!

Zum Radio-Stammtisch laden am Sonntagabend, 11. Oktober, ab 19.04 Uhr wieder die Wuppertaler Plattkaller auf der Frequenz 107.4. Anekdoten aus der eigenen Schulzeit und ein Gedenken an den Sänger Kenneth Spencer sind geplant.